

旅遊之友

香港灣仔軒尼詩道 209 號金軒商業大廈 2 字樓
2/F., Golden Hill Mansion, 209 Hennessy Road, Wan Chai, H.K.
電話 Tel: 2877 2388 傳真 Fax: 2519 6522
網址 Website: <http://hktie.org>
電郵 e-mail: info@hktie.org

香港旅遊業僱員總會於年初至今舉辦多個旅遊業技能提升課程及證書課程，先後有超過百多位同學報讀。

很多同學覺得短短的課程有點意猶未盡，希望能夠組織一個類似同學會的團體，一來可以有機會再聚；二來希望有機會安排一些活動，以提高有關旅遊的知識和技能；三來若有機會，可以服務社群。

經過工會和各導師研究後，我們積極籌備成立一個團體，名為「旅遊之友」。在各位同學及導師的努力下，「旅遊之友」已獲登記成為非牟利團體。並於 2004 年 7 月 22 日舉行成立大會，及選出第一屆幹事會。其後我們又向「推廣義工服務委員會」申請加入，成為義工服務團體（義工機構編號 F476）。

「旅遊之友」下設有多個小組，以策劃各項活動，我們希望各位同學能參與其中。歡迎各位同學及導師參加「旅遊之友」，各位可於網上登記或於本刊尾頁填寫參加表格後交回本會。

【旅遊之友 第一屆幹事會成員名單】

主任：劉啓明
副主任：蘇萬興 葉培興
秘書：李瑞貞
財務：李國柱
幹事：黃慶瑜 張熙明 李世良 周偉強 黃健文
李志明 鄭祖德 郭 洪 鄭嘉仕 馮碧玉

會務組：蘇萬興（召集人） 馮碧玉 李國柱 黃慶瑜 張麗娜
活動組：陳應強（召集人） 張熙明 李世良 周偉強 黃健文
資訊組：劉啓明（召集人） 蘇萬興 李國柱 黃健文 李志明
義工組：鄭祖德（召集人） 李國柱 郭 洪 鄭嘉仕
張麗娜 林寶珠 姚筱慶
技能提升組：葉培興（召集人） 劉啓明 黃慶瑜 張熙明
李世良 鄭祖德 李瑞貞

【旅遊之友戶外活動多】

「旅遊之友」自本年 4 月開始籌備成立以來，至今已舉辦了多項戶外活動。這些活動除了為「旅遊之友」之會員提供舒展身心的戶外活動外，還通過活動加強對香港的古蹟、歷史、生態等的認識，使參加者可享受一個不一樣的旅遊。

「旅遊之友」已舉辦過的活動如下：

- 第一回 嶼北繞岸 水鄉漫遊 2004-04-18
- 第二回 吉澳 鴨洲 荔枝窩 2004-06-06
- 第三回 東海穿洞 2004-08-01
- 第四回 不一樣的東平洲 2004-10-24

「活動組」日後會繼續舉辦各項活動，為會員提供既開心，又得益的旅遊活動。



<http://hktie.org>

歡迎各位朋友瀏覽本會網站 <http://hktie.org>
本會定期更新內容以提供最新有關「旅遊之友」的資訊。

NEW 第五回 澳門文化之旅 NEW

日期：2004 年 11 月 28 日(星期日)

集合時間：上午 08:45

集合地點：澳門博物館（大三巴旁）中大型汽車停泊處

參觀方式：全程步行

行程包括：「澳門文化遺產」講座、澳門博物館、大炮台、大三巴牌坊、
哪吒廟、舊城牆遺址、玫瑰堂、仁慈堂、聖奧斯定教堂、崗頂劇院、
聖若瑟修院聖堂、聖老楞佐教堂、鄭家大屋、港務局大樓、媽閣廟



導賞員：澳門文化局專業導賞員

費用：每位港幣 50 元（來回船票及午膳自備）

【本會可代訂當日上午 7 時出發及當日晚上 8 時 30 分回程之船票】
由於名額有限，本團只限「旅遊之友」成員本人參加，敬請原諒。
詳情請致電本會程小姐查詢。

古蹟聊天室 第一回：旗桿屋

在香港，喜歡攝影的朋友相當之多，其中有喜歡拍攝風景或建築物，亦有喜歡以拍攝人像照片為主，而本港境內適合取景的地點很多，郊區可以拍攝風景或生態照片，市區內亦有不少具備歷史價值的中、西式建築物可供拍攝或者作為拍攝人像照片的背景。

今次介紹的歷史建築位於金鐘香港公園之內，由於交通方便，加上附近的紅綿路婚姻註冊處，所以很多喜歡拍攝人像照片的朋友，又或者專門拍攝婚紗照片的專業攝影師，都喜歡選擇這裡作為拍攝的場地，這幢就是於 1989 年被列為法定歷史古蹟，人稱旗桿屋的前三軍司令官邸。



前三軍司令官邸建於 1846 年，至今已經超過 150 年歷史，大樓建成初期為英軍司令總部，主要用作管理附近的維多利亞軍營，直到 1932 年，大樓始改為三軍司令官邸，二次大戰期間，日本軍隊攻打香港時曾將官邸炸毀，日軍佔領香港後，曾派兵將官邸修葺並用作日本憲兵司令部，香港重光後，大樓再作為三軍司令官邸，直至 1979 年三軍司令遷出。到了 1984 年，大樓經過大規模維修後成為茶具文物館，正式向公眾開放。

前三軍司令官邸屬於維多利亞女皇時期的建築，採用古希臘復興式設計，大樓高兩層，外圍以托斯卡納式大柱作支撐，上下層均設有遊廊，遊廊可阻隔陽光直接照射牆壁，在夏天能夠減低室內的氣溫，窗戶則採用百葉窗式設計，在炎夏日子，寬闊的大窗可以加強室內通風，而寒冬季節，窗戶則可發揮透光及保持室溫的作用，現時大樓的外牆及支柱全部髹上白色油漆，屋頂髹上紅色油漆，而窗框則用棕色油漆。從外觀看大樓，給人一種簡潔的感覺，明亮的牆壁，特色的窗戶，十分容易配合攝影構圖，因此深受攝影愛好人士的歡迎。假如大家未嘗到此參觀，不妨抽空一遊，順道拍攝一、兩輯相片，可能有你的沙龍作品出現。

【黃熙明】

街名拾趣

劉啓明老師找我寫街道掌故，真有點受寵若驚！心目中寫掌故的應是捋著白鬍子，七、八十歲的老人吧！怎會是我？後來明白，寫歷史掌故不一定要你生活在那個年代，主要功夫在於資料搜集、整理、歸納與分析。否則生於 1924 年的前輩梁濤先生不能寫及香港割讓，吾師蘇萬興先生又那曾見過鄧氏先祖鄧自明？到此，心裡便踏實了。

幸好這工作對我是較有利的，我大約由 1964 年至 1969 年都住在中環的鴨巴甸街，四周古蹟林立，例如甘棠第、百子路、和中央差館等；另外，九記清湯腩、王老吉及中央戲院等則豐富了生活文化。

當然，你要求當年只有 9 歲，並無意識將來要寫掌故的孩子，要他回憶得詳盡正確，也實在殘忍！我在耳聞目睹之餘，有些片段確是模糊了，淡忘了，只望借此拋磚引玉，期待大家的補充與指正。

初次見面，未上主菜之前，先來點前菜，據我幾年來的留意，有些街道名稱確有趣味，現分上、下兩期供諸同好。

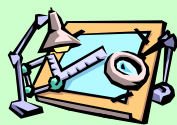
啓蒙書本「三字經」有云：「三才者，天、地、人；三光者，日、月、星」。以街名言，三才者在洪水橋，那條「天地人路」是也！三光者則在灣仔，即日街、月街、星街。據前輩考證，因 20 世紀初在那裡附近興建了首間小型發電廠，晚上街燈亮如日月，燦若繁星，故有日、月、星三街之設。



灣仔有條船街，有船必有艇！那麼艇街在那裡呢？艇街就在北角炮台山站對面。船街英文為 Ship Street，艇街則叫 Boat Street。艇街甚短，連接英皇道與電氣道。街中有一小舊貨店，大家有空可去尋寶。街北有間維修梳化小店，名東昇梳化。別小看它，它曾接過港督府的梳化工程呢！店中特意掛著兩張店主和彭定康的合照作為招徠。

艇街之外還有帆船與舢舨！帆船街在天后，舢舨街在灣仔。舢舨街的中文叫「三板街」，英文是 Sam Pan street，「三板」這個詞令人費解，亦和英文不符，所以我推測「三板」應是「舢舨」之誤。

【巡城馬】



會徽設計比賽

「旅遊之友」現正舉辦會徽設計比賽，歡迎各會員人士參加，題材以「旅遊之友」英文簡寫「F.T.I.」為主體，以表現動感及活力為先決條件。

來稿請詳列會員編號、姓名、聯絡電話及通訊地址，所有參加者均可獲紀念品乙份。稿件一經採用，本會另致送禮品以表謝意。截止日期：2004 年 12 月 18 日（星期六）

香港遊蹤 第一回：蒲台島

蒲台島位於香港南部海域，面積不到四平方公里。島上最高點的東頭頂高約 244 公尺，南端的南角咀是香港水域的最南處，有香港南極之稱。島上人口只得數十人，聚居於西岸大灣，多以捕魚為生，在合適季節時亦往撈取紫菜。蒲台島上有海鮮酒家，以紫菜湯及泥鯁粥出名，可供應團體餐及散餐。蒲台島最著名的特產是紫菜及紅菜，其他還有泥鯁乾等海產出售。

蒲台島上建有一間天后廟，內有一銅鐘，鑄造於清道光十五年(1835)，故推測該廟的歷超過 160 年。而位於南陲海岸岩壁上的兩組「摩崖石刻」，被考證為三千多年前遺下的石刻，現在被列為受保護的法定古蹟。島上以奇石取勝，如響螺石、棺材石、金龜朝天、磨石、孔子石、嬰兒石、佛手岩、僧人石、龜石、淘金崖等。



響螺石



孔子石

到蒲台島遊覽，可按體力而分路線。登上碼頭後向左行，經過大灣食店，再行十五分鐘小路，就可到達天后廟。沿天后廟的左側前行數十步，便可見到巨大的響螺石。響螺石有掩有簾，十分酷肖，在響螺石往西北面遠望，可以看到赤柱及南丫，及近處的白排。石下有一深洞，潮退時可容三、四人入內。如果不再往前行，則可回走返至大灣，在食店享用海鮮餐。全程來回約需一小時，此為優悠線。

足夠氣力者，則可在響螺石旁小路上山。此段山路較為崎嶇，但沿路都有扶手鐵鍊，只要慢行，則可以應付。沿山路上行約二十分鐘，到達一處平地，可看到嬰兒石，嬰兒石近看有如一個嬰兒躺在地上，四肢朝天，得意非常。在嬰兒石回望，可看到孔子石。孔子石有如一個學者，蓄有長鬚，席地而坐，前面放有書桌，好像孔子當年在杏壇講學，所以稱為孔子石，但如果從另一個方向看去，卻又像一條蜥蜴爬在石上，朝著東方的日出，所以又有人稱為蜥蜴觀日石。

越過孔子石後沿山路前行 20 分鐘，經山寮到長石排，可看到有名的棺材石及巫氏鬼屋。在這路口可選擇下走經鬼屋回到舊蒲台學校返大灣，路程約需十五分鐘。或參觀完鬼屋後回至路口繼續前行。在路口前行約二十分鐘，就可到達磨石頂。磨石像一塊天外飛來的大石，屹立在山頭。



磨石

稍作休息後沿路下山，中途可看到有名的橫瀾島，20 分鐘後就可到達南陲。在此又可作一選擇，一是往右轉，經摩崖返大灣；一是往左轉，經南陲出南角咀。如是後者，沿小路繞岸邊先經佛手岩。佛手岩形如一隻手掌，但如從另一角度看去，則可見到一個大佛斜躺在崖邊，有頭、手、肚、腳及佛珠等。經過佛手岩往前走，就可到南角咀。在下走南角咀時，在西面岸邊會看到一隻石龜從海上爬上岸，這就是金龜朝天。

到達南角咀，就是到達香港的南極了。休息後回走，在登山小路前左側有一個峭壁，這就淘金崖，在吹著疾勁東風時，大浪直撲崖邊，氣勢迫人。沿山路到達燈塔，向前遠望，可以見到僧人石及昂龜石。僧人石很像一位站著的僧人。在他的對面有一隻大龜。相傳很久以前有位高僧在此講道，把海裏的大龜也吸引。這隻大龜爬到岸上，聽磨石得入神，就化為一隻石龜。路過僧人石下走，就回到南陲。從南陲來回約需個半小時。從南陲沿岸邊回走經過摩崖時，可以順道下行至摩崖石刻，參觀這個受保護的古石刻。最後回到大灣休息。全程共約需四小時，必需量力。此為長線。但可採用另一個行程，就是先往天后廟，再沿路回走至蒲台學校左轉登山到鬼屋，續走磨石頂往南角咀，此為中線，或不往鬼屋，在經校時直行經摩崖出南角咀，此為短線。

關於摩崖石刻，一直以來，漁民都流傳說蒲台島上有數組石刻。並且說上面刻有鬼字，誰人能解說這些鬼字，就可憑字上的說明而取得寶藏。終於在六十年代，在該島的南端發現了一組石刻。該石刻分左右兩部份，中間由一條闊 700 毫米的石縫分隔，紋飾各異。左邊的一組狀似動物和魚，而右邊的一組則由螺旋紋連結組成。由於石刻位近島上南陲的摩崖上，所以就叫摩崖石刻。石刻於 1979 年 4 月 27 日被列為法定古蹟。

而被人稱為鬼屋的巫氏大屋，村民稱為巫少棠大屋。百多年前有一位來自廣東惠陽的巫姓人士來到島上定居，以割草、採紫菜和制腐竹為生。至光緒年間，其後人巫天勝略有積蓄，便在祖居之旁另建一所祠堂，以示慎終追遠。至 1933 年，其子巫少棠在港經商致富，為紀念其先祖，遂重修祖祠，並加建樓房，引山泉為自來水，開闢花園，開鑿魚池預為晚年退休之所。



棺材石

大宅建成後，巫少棠帶同家人回蒲台島慶賀天后寶誕。怎料被地方敗類勾結賊匪擬洗劫標參。剛好當晚巫氏當晚看罷神功戲後到另一村民家中夜宴聚舊，至天亮後才返家，逃過此劫。為此巫氏便放棄大屋，離開蒲台，從此不再踏足蒲台，只僱人留守祖屋。直至 1945 年香港光復後，巫少棠去世，留守者離去，大屋就日漸荒廢，成為今天的模樣。據村民說，長石排的風水不太好，加上在大屋旁邊就是棺材石，就更為不妙。由於大屋荒蕪毀壞，草密林豐，又有棺材石在旁，就被稱為鬼屋，其原來歷史卻被遺忘。

【路人甲】

香港地故事 之【伊利近街】

各位旅遊之友，今天我會刊新鮮出爐，Ronald 實行拋磚引玉，為大家寫一段地方掌故，希望帶出各位高賢的興趣，多多投稿，與會員分享閣下的寶貴資料。今期 Ronald 的話題是「伊利近街」。

伊利近街位於港島蘇豪區的頂部，緊接「堅道」。這條街並不太長，亦非交通要衝，所以知道這街所在的港人並不多。但它所紀念的人物卻赫赫有名，伊利近是曾訪港的英國最高級官員其中一位，他本身是一名伯爵，訪港時他的官職是（駐中國全權公使，又是英法聯軍總司令），代表英國與清政府簽訂「天津條約」及「北京條約」。也是他指揮英法聯軍，先炮轟廣州三日三夜，把當時兩廣總督葉名琛俘虜並捉往印度。繼而攻打北京，就是此君縱火燒我圓明園，大肆搶掠後。於 1861 年 1 月到港主持接收九龍半島。1862 年出任英國的最重要殖民地印度總督。之前他也曾歷任牙買加及加拿大等地總督。

伊利近是香港給他的譯名，中國把他譯作額爾金。額爾金是英國著名軍人世家，或許應說是強盜世家，又或是破壞王世家。他的父親老額爾金當上土以其總督時，同樣破壞了另一世界著名建築「希臘巴特農神殿」，這位額爾金七世，竟為私利而強行把神殿內花牆上的宙斯、雅典娜等逾百巨型神像全部撬毀拆走，買與所謂之收藏家圖利，使神殿遭受無法修補的破壞！

伊利近街以往有一個別名，叫做「坭街」，原因是香港不斷移山填海，房屋和道路都是依山而建。伊利近街建在堅道山坡之下，每當大雨之後，半山的坭漿從堅道擁入伊利近街，慢慢流向中環，所以這裡時常坭濘滿地，故稱為坭街。當然這是以前的叫法，往事如煙、現今知道這故事者，除我會會員外，都幾希矣！

【Ronald】



俗語說「有食無食，全憑滴滴」

這一句數十年前的市井街頭俚語，「滴滴」者，手錶是也。因早年手錶，全是機械結構，行走起來發出「滴滴淅淅」聲響。

今時今日，手錶不算得上是甚麼一回事，但數十年前，手錶是珍貴物品，一個普通打工仔可能要用半年的人工才能買到，所以對當時能擁有一隻手錶，絕對是身分象徵。若果手上連一隻手錶也沒有，出外結交朋友，甚至傾談生意，也不易取得別人信心。所以非到最後關頭，也不輕易將它當押。

正如歌神話：「君見否尖沙咀通街光棍，皆因先敬羅衣後敬人」。

【PL】



徵稿啓事

本刊歡迎各會員，投稿對旅遊拾趣、文化、歷史、習俗、掌故或生態等等發表。

來稿請詳列會員編號（如有）、姓名（如用筆名，請註明）、聯絡電話及通訊地址。稿件一經採用，本會將致紀念品乙份，以表謝意！

【所有來稿，本會編輯部保留修改權利，一切稿件將不獲發還】



活動預告

2005 年 1 月 8 日（星期六）
慶祝「旅遊之友」成立自助餐會。

2005 年 1 月 16 日（星期日） 第六回 全訪蒲台島
詳情請密切注意「旅遊之友」網頁，或於 11 月 22 日後致電本會查詢。

旅遊之友 入會 更改個人資料 表格

中文姓名：	_____	英文姓名：	_____
出生日期：	_____	文化程度：	<input type="checkbox"/> 小學 <input type="checkbox"/> 中學 <input type="checkbox"/> 大專 <input type="checkbox"/> 大學或以上
性別：	<input type="checkbox"/> 男 <input type="checkbox"/> 女	身分證號碼：	_____ () 選民： <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否
聯絡地址：	_____		
聯絡電話：	_____	手提電話：	_____
傳真：	_____	e-mail：	_____
職業：	_____	所屬工會：	_____
會就讀課程：	<input type="checkbox"/> 古蹟 <input type="checkbox"/> 生態 <input type="checkbox"/> 掌故 <input type="checkbox"/> 外遊領隊 <input type="checkbox"/> 本地導遊 <input type="checkbox"/> 其他（請註明）		

申請人簽署：_____ 日期：_____

【凡正式成為「旅遊之友」會員者，每人每年須繳交會費港幣 20 元】